

Bürgerversammlung

mit Begrüssung der Neubürgerinnen und Neubürger

Donnerstag, 10. Dezember 2020, 18.30 Uhr, Olma Halle 2.1



Organisatorisches

Die Bürgerversammlung wird in der **Olma Halle 2.1** durchgeführt (Standortplan auf Seite 6-7). Der bisherige Durchführungsort an der Universität St.Gallen bietet mit dem aktuellen COVID-19-Schutzkonzept nicht genügend Raum für die Versammlung.

Der gewohnte Apéro nach der Versammlung entfällt. Stattdessen wird am Ende der Versammlung eine kleine vorweihnachtliche Überraschung abgegeben.

Interessierte können die neue Publikation zur Geriatrischen Klinik «Rückblick mit Weitsicht» am Ende der Veranstaltung gratis beziehen.

Bitte beachten Sie folgende **COVID-19-Schutzmassnahmen**:

1. Von allen Teilnehmenden werden die Kontaktdaten erfasst. Damit die Registrierung rasch erfolgen kann, bitten wir Sie, **Ihre Telefonnummer vorgängig gut leserlich auf Ihrem Stimmrechtsausweis anzubringen**. Diese Daten dienen einer allfälligen Rückverfolgung im Falle eines Erkrankungsfalls.
2. Für den Anlass werden Gruppen gebildet. Diese sitzen in getrennten Sektoren. Ein Wechsel der Gruppe ist den Teilnehmenden aus Sicherheitsgründen nicht gestattet. Die Gruppeneinteilung erfolgt am Eingang zur Halle, wo auch der Stimmrechtsausweis abgegeben wird.
3. **Im ganzen Gebäude ist – auch während der Versammlung – eine Schutzmaske zu tragen**. Halten Sie wenn immer möglich Abstand und befolgen Sie die Hygienevorgaben des BAG. Desinfektionsmittel für die Hände steht vor Ort zur Verfügung.

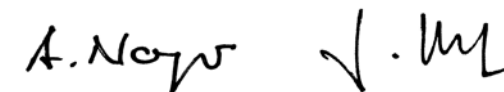
Das Protokoll der Bürgerversammlung wird vom 23. Dezember 2020 bis 8. Januar 2021 im Stadthaus zur Einsichtnahme aufliegen.

Traktanden Bürgerversammlung

Vor der Behandlung der Traktanden werden die im Jahr 2020 neu eingebürgerten Familien und Einzelpersonen mit der symbolischen Übergabe der Bürgerbriefe feierlich begrüsst. Das Grusswort der Stadt St.Gallen überbringt Beat Rüttsche, Präsident des Stadtparlaments.

1. Wahl der Stimmzähler/innen
2. Budget 2021 (Beilage)
3. Ausblick und Finanzplan
4. Ersatzwahl Bürgerratspräsidium ab 11. Mai 2021 für die restliche Amtsdauer 2021–2024
5. Ersatzwahl Mitglied der Geschäftsprüfungskommission ab 11. Mai 2021 für die restliche Amtsdauer 2021–2024
6. Präsentation der neuen Publikation zur Geriatrischen Klinik «Rückblick mit Weitsicht»
7. Verschiedenes und allgemeine Umfrage

St.Gallen, 2. November 2020
Im Namen des Bürgerrates St.Gallen



Arno Noger
Präsident

Jens Nef
Ratsschreiber

Erläuterung zum Traktandum 4

Ersatzwahl Bürgerratspräsidium ab 11. Mai 2021 für die restliche Amtsdauer 2021 – 2024

Bürgerratspräsident Arno Noger tritt per 11. Mai 2021 altershalber von seinem Amt zurück. Er wird die Bürgerversammlung vom 10. Mai 2021 mit der Abnahme der Rechnung 2020 noch leiten.

Zur Wahl als neue Bürgerratspräsidentin für den Rest der Amtsdauer 2021 – 2024 vorgeschlagen ist:

Katrin Meier, dipl. Psych. FH, 1969, verheiratet, ehemals Journalistin und Organisationsberaterin, derzeit Leiterin des Amtes für Kultur des Kantons St.Gallen.

Katrin Meier leitet seit 13 Jahren das Amt für Kultur des Kantons St.Gallen mit seinen Abteilungen Kulturförderung, Denkmalpflege, Archäologie, Kantonsbibliothek und Staatsarchiv. Zuvor arbeitete sie bei der Stiftung Risiko-Dialog an der Universität St.Gallen, in der Unternehmensberatung sowie als Journalistin, unter anderem mehrere Jahre beim St.Galler Tagblatt.

Erläuterung zum Traktandum 5

Ersatzwahl Mitglied der Geschäftsprüfungskommission ab 11. Mai 2021 für die restliche Amtsdauer 2021 – 2024

Gallus Mayer, Präsident der Geschäftsprüfungskommission, tritt per 11. Mai 2021 als Mitglied der GPK zurück. Er steht der GPK damit bis zur Abnahme der Rechnung 2020 durch die Bürgerversammlung vom 10. Mai 2021 noch zur Verfügung.

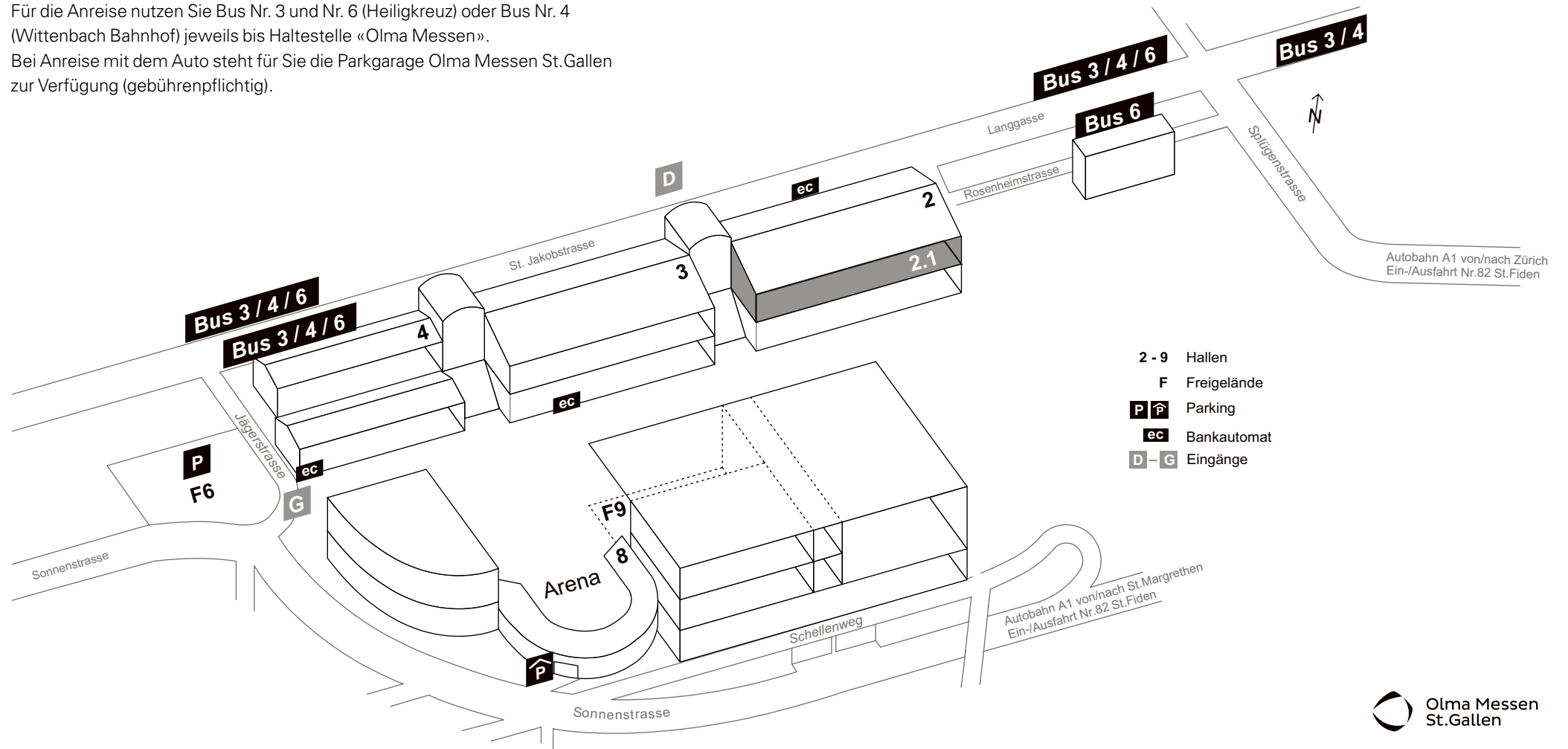
Zur Wahl als neues Mitglied der Geschäftsprüfungskommission für den Rest der Amtsdauer 2021 – 2024 vorgeschlagen ist:

Gallus Wirrer, 1965, verheiratet, startete seine berufliche Laufbahn als Schreiner. Er machte Weiterbildungen zum dipl. Kaufmann, zum dipl. Betriebsökonom KV St.Gallen, zum dipl. Bodenleger, Polier und schliesslich zum eidg. dipl. Bodenlegermeister. Über den zweiten Bildungsweg erwarb er 2016 die gymnasiale Matura. Der frühere Inhaber von Zuffelato + Wirrer AG ist heute in der Immobilienbranche tätig und übt weitere Einzelmandate aus.

Standortplan Olma Halle 2.1

Für die Anreise nutzen Sie Bus Nr. 3 und Nr. 6 (Heiligkreuz) oder Bus Nr. 4 (Wittenbach Bahnhof) jeweils bis Haltestelle «Olma Messen».

Bei Anreise mit dem Auto steht für Sie die Parkgarage Olma Messen St.Gallen zur Verfügung (gebührenpflichtig).



Impressum

Herausgeber: Bürgerrat St.Gallen

Foto: Geriatriische Klinik St.Gallen

Ortsbürgergemeinde St.Gallen

Stadthaus | Gallusstrasse 14
9001 St.Gallen

Telefon 071 228 85 85
info@ortsbuenger.ch
www.ortsbuenger.ch

